



# CREDO

"Creemos en la Iglesia : Una, Santa, Católica y Apostólica"

Año XLVII - Número 490-491

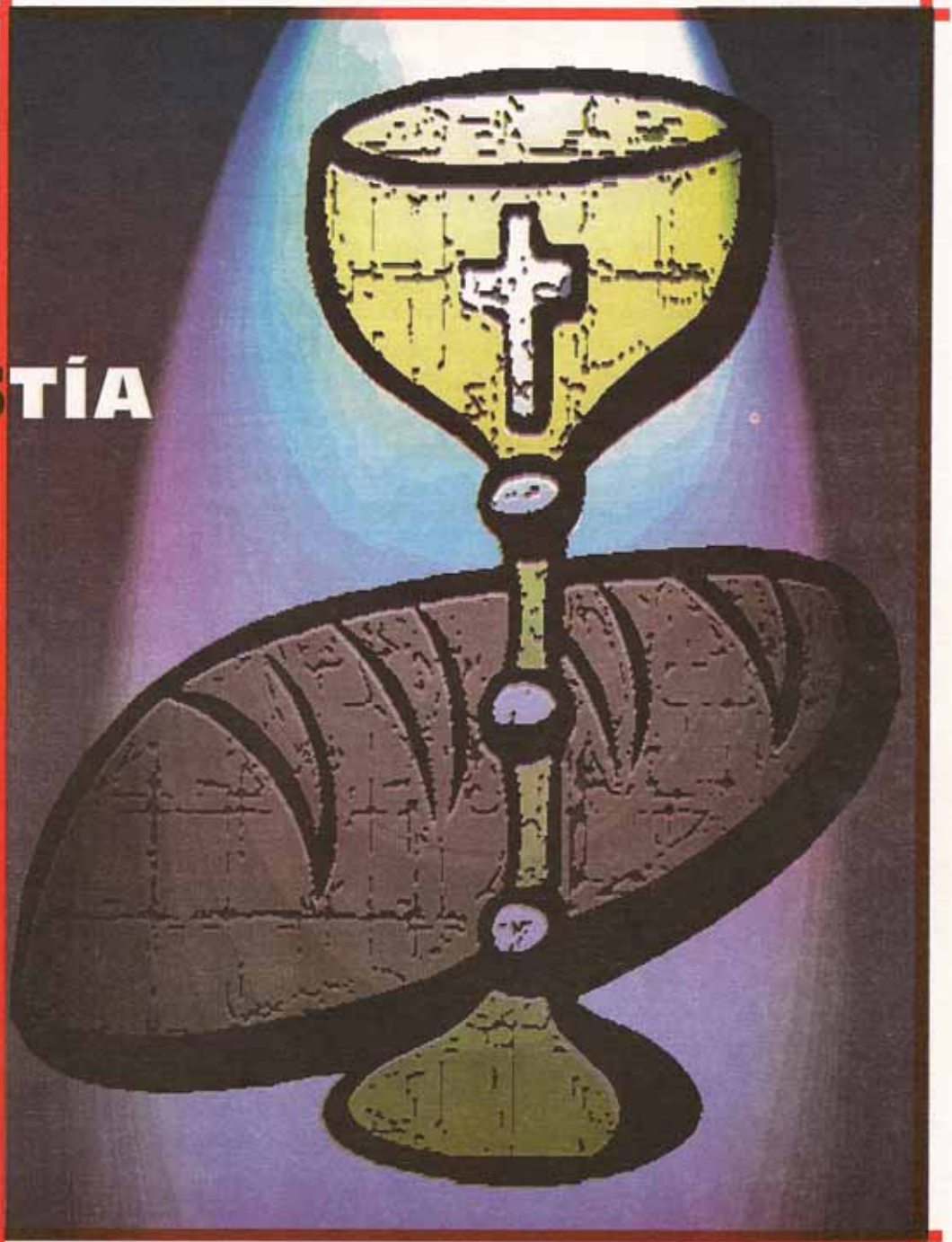
Mayo-Junio 2001

## Lo **EMOTIVO** y **RACIONAL** en la **EUCARISTÍA**

Por  
Mons. David A. Álvarez,  
Obispo

"...no ofrecemos solamente una experiencia emocional subjetiva, sino el sacramento de la Real Presencia, objetiva y verdadera de Cristo en la Eucaristía."

Continúa en la página 8..



**CREDO**

PUBLICACIÓN OFICIAL DE LA  
IGLESIA EPISCOPAL PUERTORRIQUEÑA

EL PROPÓSITO DE **CREDO** ES LA PUBLICACIÓN DE  
MATERIALES QUE TIENDAN A LA EDUCACIÓN  
RELIGIOSA, EL DESARROLLO Y EL BENEFICIO DE LA  
IGLESIA EPISCOPAL PUERTORRIQUEÑA SEGÚN SE  
INDICA EN EL TÍTULO 1; CANON 13, SECCIÓN 1

ILMO. Y RVDMO. DAVID ANDRÉS ÁLVAREZ  
OBISPO / DIRECTOR

SR. FÉLIX A. TORRES Y RIVERA  
PRESIDENTE JUNTA EDITORA

RVDO. CANÓNIGO WILNER MILLIEN  
EDITOR

**JUNTA EDITORA**

RVDA. D. CARMEN QUIÑONES  
SR. JOSÉ FELICIANO

SRTA. BETTY LUZ DE JESÚS  
RVDO. P. JOSÉ F. RÍOS

RVDO. CANÓNIGO WILNER MILLIEN  
SRA. EDDA DÁVILA

SR. FÉLIX A. TORRES Y RIVERA  
SRA. LORRAINE CANDELARIO

SR. ORLANDO CABAÑAS MORALES

LA DIÓCESIS DE PUERTO RICO  
ES LA AUSPICIADORA DE **CREDO**.  
TODA POLÍTICA Y DECISIÓN ADMINISTRATIVA  
ESTÁ BAJO LA DIRECCIÓN DEL DIRECTOR Y

**DISEÑO GRÁFICO**

SR. FÉLIX A. SUÁREZ TORRES  
SRTA. BETTY LUZ DE JESÚS

ASISTENTE DE PRODUCCIÓN  
SR. JUAN GARCÍA DE JESÚS

IMPRESO EN LOS TALLERES GRÁFICOS DE LA  
IGLESIA EPISCOPAL PUERTORRIQUEÑA

SON BIENVENIDOS ARTÍCULOS, NOTICIAS,  
COMENTARIOS, SUGERENCIAS DE NUESTROS  
LECTORES PARA QUIENES SE  
CONCEDERÁ EL ESPACIO DISPONIBLE

ENVÍO DE COLABORACIONES, ANTES DEL DÍA 26 DEL  
PRIMER MES DE LA PUBLICACIÓN BI-MENSUAL A:  
**CREDO** IGLESIA EPISCOPAL PUERTORRIQUEÑA  
APARTADO 902 SAINT JUST, PR, 00978  
VIA FAX (787) 761-0320  
EMAIL: iep@spiderlink.net

website: www.iepanglicom.org

**EDITORIAL**

**... "Pero pronto ya no me veréis"...**

(Juan. 16:1).

El Cristo Resucitado prometió estar con nosotros. Sí, es así. Lo prometió y sigue con nosotros. Si recordamos los grandes acontecimientos en la vida de Jesús constatamos su perenne presencia.

Él resucitó, habitó y compartió con sus discípulos. Los apóstoles fueron testigos pues estuvieron a su lado. Pudieron hasta hundir sus dedos en las heridas recibidas en la crucifixión. Pero también les advirtió... **"pero pronto ya no me veréis"**... Jesucristo les comunicó que tenía que ir al Padre. El iba a preparar el camino para que todos logremos también llegar al Padre.

El acontecimiento de la Ascensión dejó manifestada una vez más su gloria. Dejó impresa la verdad de que tenía que ir al Padre. Pero no nos abandonaría. El Espíritu Santo vendría a permanecer para siempre entre los suyos. Es así como el gozo de la Ascensión y la manifestación visible de

Pentecostés inundan nuestros corazones cuando entendemos que Jesús tenía que subir al cielo pero que en la tercera persona de la Trinidad bajaría y permanecería EN y CON nosotros.


Que otra prueba necesitamos para confiar en sus palabras. Su presencia está con nosotros. Lo sentimos a diario. Podemos dar fe de ello en cada momento.

Jesucristo, nuestro verdadero y único Salvador vive y permanece con nosotros. La alegría de la resurrección seguida de su triunfal ascensión nos preparan a ser confirmados con su fuego vivificador que nos acompañará hasta el encuentro con el Padre para el disfrute de la felicidad y gozo eterno.

Nuestra respuesta al amor probado de Jesús será vivir en el gozo de su Ascensión para estar en la disposición de recibir su Santo Espíritu que estará y permanecerá con nosotros. Esa es su gran promesa y va a ser cumplida. Nuestra confianza están en sus palabras. ... "y estoy con ustedes hasta el fin del mundo (Mt. 28:20)

**ESCUCHA**

**SENDEROS**



**TODOS LOS DOMINGOS**  
**8:00-8:30 A.M.**

**WAPA-680 AM San Juan**  
**WISO-1260 AM Ponce**  
**WCXQ- 1260 Mayagüez**

**EN ESTA EDICIÓN**

Noticias de Nuestra Diócesis	3
Vigilia Pascual 2001	4
XIV Asamblea Anual G.E.N.E.S.I.S.	4
Ventana al Mundo Anglicano	5
Let Us Pray	6
Mensaje del Obispo Para la Liturgia de Viernes Santo	7
¿Qué es la Beatificación y la Canonización?	8
Lo emotivo y racional en la Eucaristía	8
5ta. Sangría	9
¿Sabía Usted Qué...?	10
Busca Palabras	11
¿Qué Hace la Iglesia Episcopal...	11
In Memoriam	12

# NOTICIAS DE NUESTRA DIÓCESIS

## SIMPOSIO DE EDUCACIÓN CONTINUA

El sábado 24 de marzo el *Seminario Diocesano San Pedro y San Pablo* auspició un interesante simposio sobre La Eucaristía. El *Padre Efraín González*, Deán del Seminario, presentó una ponencia sobre el desarrollo histórico y teológico del rito para la Santa Eucaristía en el Libro de Oración Común. El *Padre Luis F. Padilla*, profesor del Seminario, presentó el contenido teológico con énfasis en los aspectos *doctrinales sobre la creación y la Encarnación* al igual que la *doctrina de la Real Presencia*. El *Padre Juan Pablo Pérez*, profesor en el Seminario, finalizó con una presentación sobre la relación entre la liturgia de la Eucaristía y la acción pastoral.

## CAPILLA ECUMÉNICA PRO PAZ EN VIEQUES

El sábado 7 de abril, el Obispo Álvarez junto a un grupo de sacerdotes y fieles, participaron en los actos de inauguración de la capilla contruida en el montículo que queda frente al Capitolio. Es una réplica de la construida en la Playa La Yayí en el año 2000 durante la participación en la desobediencia civil por la Coalición Ecuménica Pro Vieques.

## MISA CRISMAL

Conforme a la tradición en esta Diócesis, desde el Lunes al Miércoles Santo en las parroquias *La Santísima Trinidad* en Ponce, *La Resurrección* en Manatí y *Sagrada Familia* en Trujillo Alto, se celebró la liturgia para la Renovación de las Promesas de Ordenación del clero y la bendición del aceite para la Unción de los Enfermos y el Santo Crisma para los bautismos, confirmaciones y ordenaciones. El Obispo presentó un mensaje sobre la *expectativa de la Iglesia sobre quienes confiere órdenes sagradas y le encomienda una feligresía*.

## LITURGIA POR TELEVISIÓN

El 13 de abril, en observación de la solemnidad del Viernes Santo, se transmitió por los Canales 11, 9, 5 y 7 de televisión, la *Liturgia de la Pasión y Muerte del Señor*. El Coro del Arcedinato Sur, bajo la dirección del Profesor Alfredo Ares y el Profesor Sergio Rojas tuvo a cargo la interpretación de *"La Pasión Según San Juan"*, las Colectas Solemnes, los Improperios en la develación de la cruz y otros cánticos. El grupo *"Aishim"* del Ministerio de

Danza Litúrgica de la Diócesis, hizo interpretaciones de inicio y antes de la Comunión del Sacramento Reservado. El Ministerio Musical de la Parroquia San Pedro y San Pablo, dirigido por el Profesor Willy Pacheco también presentó varias interpretaciones. La Sra. Gloria Aixa Guzmán actuó como Monitora junto a un grupo de sacerdotes, acólitos y ujieres que participaron en la liturgia que se llevó a cabo en la Parroquia San Pedro y San Pablo en Bayamón. *(Ver texto de la Homilía del Obispo en la página 7 de esta edición)*

## VIGILIA PASCUAL JUVENIL

Desde el Viernes Santo al Domingo de Pascua se llevó a cabo en el Centro San Justo esta importante actividad para los jóvenes. Un nutrido grupo participó junto al equipo de presentadores y directores. El tema de esta vigilia fue *"Ayudemos a sanar sus heridas"*. Para el próximo año se planifica expandir la experiencia a las regiones norte, oeste y sur de la Diócesis.

## OFICINAS MÉDICAS HOSPITAL SAN LUCAS II



*(Concepto artístico de la nueva torre)*

El 25 de abril se inició la venta de oficinas médicas en el edificio a contruirse próximamente en el Hospital San Lucas II. En esa noche hubo una presentación del proyecto con la participación de más de 100 médicos de Ponce. El Obispo Álvarez ofreció a los presentes un mensaje en que resaltó la trayectoria del desarrollo del Hospital San Lucas, el Programa de Salud en el Hogar San Lucas, el Hospital Cristo Redentor y las nuevas facilidades en San Lucas II. "De ello, surge el desarrollo de Servicios de Salud Episcopales, Inc. en cuya Junta se materializa la planificación estratégica desarrollada y se hacen proyecciones futuras."

El Lcdo. Guillermo Martin indicó que *"El Hospital San Lucas ya ha logrado posicionarse en un lugar de suma importancia como pionero en ofrecer excelentes servicios médico-cardiovasculares en nuestra isla"*. La compañía "Century 21" tiene a su cargo las ventas y el "First Bank" provee el financiamiento.

# MINISTERIO JUVENIL

## Vigilia Pascual 2001 AYUDEMOS A SANAR SUS HERIDAS

Por Cristina D. Olán

**Sanar heridas.** Esa no es tarea fácil. Sin embargo, este año, G.E.N.E.S.I.S. decidió realizar esta labor. Realmente Cristo sanó muchas heridas. Dios estuvo dentro de cada miembro del equipo de trabajo y de los participantes y se manifestó en todo momento.

El equipo de trabajo llegó el Jueves Santo al Centro San Justo, en Trujillo Alto, para culminar con los preparativos de la Vigilia Pascual y para prepararse espiritualmente. A eso de las 5:00 p.m. del Viernes Santo comenzaron a llegar los participantes. La sala de emergencia se comenzó a llenar hasta ocupar todos los cuartos. Ahí se dió inicio a la operación rescate; operación que duró todo un fin de semana. La oración fue nuestro 9-1-1; los temas; curitas y gasas, y las reflexiones; resucitación cardiopulmonar. No utilizamos anestesia sino una inyección de adrenalina para procurar la atención de aquellos que llegaron al "Hospital Brown Hall". Y aunque en un momento dado parecía que estábamos cruzando el "Niágara en bicicleta" nos dimos cuenta una vez más de que con Dios todo es posible.

Definitivamente el Dr. Jesucristo es un éxito y no tiene límites.

También hay personas que se destacaron de manera sobresaliente en nuestra clínica, o sea, en el retiro, como lo fueron: Doña Lucy, nuestra gran cocinera, la Srta. Ivette Linares, directora de ministerio juvenil; el Padre Narváez, Wanda y toda la directiva de G.E.N.E.S.I.S. así como otros ayudantes especiales que aunque no poseen un título en la directiva, poseen el amor y el deseo real de trabajar para la extensión del Reino de Dios.

Este año ha sido uno de grandes logros para G.E.N.E.S.I.S. y la Vigilia Pascual entre ellos. A todos los jóvenes de nuestra Iglesia les expreso mi mayor deseo de crecimiento en Cristo, que no dejen perder los frutos de una labor tan hermosa como la que se hace para Dios y que continúen cosechando éxitos para ustedes y para sus iglesias. Sigán adelante y sean los enfermeros y enfermeras ayudantes de Cristo. Ejerciten su corazón todos los días y tomen al menos una cucharada de la Palabra de Dios. Hasta la próxima.

## XIV Asamblea Anual G.E.N.E.S.I.S.

Por Cristina D. Olán

El pasado sábado 28 de abril de 2001, en la Iglesia Cristo Rey en Caguas, se llevó a cabo nuestra XIV Asamblea Anual. La misma contó con la representación de dieciséis iglesias. Allí se ofrecieron los informes acerca de las actividades que se realizaron durante este año 2000-2001. Se le hicieron enmiendas al reglamento, se orientó a los jóvenes acerca del ministerio de Vivencia, los viajes de intercambio y el Festival Juvenil Diocesano. Se escogió a los miembros de la nueva directiva. Estos son:

**Solmarie Torres- Presidenta**  
**Maretzie Cátala- Vice-Presidenta**  
**Yoani Luna- Secretaria**  
**Glorianne García- Sub-Secretaria**  
**Yaira Velázquez- Tesorera**  
**Orlando Cabañas-  
Coordinador de Reglamento**  
**Cristina Olán-Historiadora**  
**Vocales:**

*Juliana Cardona, Miguel Rivera, Omar Sepúlveda, Adalberto Santana, Ricardo Arvelo, Enrique Torres, Yolanda Luna, David García, Lisandra Cruz, Débora Ayala, Wanda Meléndez, Solmarie Borrero, Pedro Salcedo, Karen Cruz, Clarimar Borrero.*

Felicitaciones a esta nueva directiva. Esperamos que este año sea de muchas bendiciones y logros para G.E.N.E.S.I.S., tanto para la directiva como para todos sus demás miembros que de una manera u otra cooperan con la formación, desarrollo y realización de nuestra Juventud Episcopal. Que todo sea para la honra y gloria de Dios.



**1er. Festival de la  
Juventud Episcopal**  
**"CRISTO en Mi Vida  
Hace La DIFERENCIA"**



**27 de julio de 2001**  
**Carpa Parque Central  
de San Juan**  
**Más Información:**  
**Ivette Linares Tel 761-7225**

## IJOVENI,

¿Quisieras participar  
en un grupo de jóvenes  
activos?

## La Oficina de Ministerio Juvenil

te puede ayudar.  
Solo tienes que  
comunicarte al  
761-7225  
con Ivette Linares y  
pedir una visita  
a tu iglesia.

**VENTANA AL MUNDO ANGLICANO**  
**Noticias del Anglicanismo a través del Mundo**



**FONDO A EL SALVADOR**

El Fondo Episcopal para Emergencias y Desarrollo anunció que en ayuda a la víctimas de los terremotos en El Salvador, ha iniciado un proyecto de construcción de unas 200 casas, ayuda médica y desarrollo de pequeñas empresas. Para ello se han destinado \$2.2 millones. El plan contempla el inicio de 100 casas el primer año. "La Diócesis ha desarrollado experiencia por su trabajo en medio de la guerra civil y el Huracán Mitch", dijo Abigail Nelson, Coordinadora de proyectos en Latinoamérica. El programa de salud establecerá clínicas y educación sobre prácticas de salud. Más información puede ser obtenida en [www.er-d.org](http://www.er-d.org) y haciendo su donativo en la ofrenda para ese propósito de la Diócesis de Puerto Rico.

**GOBERNADOR GENERAL DE AUSTRALIA**

El Arzobispo Peter Hollingworth ha sido nombrado Gobernador General de Australia luego de recibir el visto bueno de la Reina Isabel II de Inglaterra. Actualmente se desempeña como Arzobispo en la Provincia Anglicana de Australia, se ha destacado por su labor en programas de mejoramiento social. Al inicio del nuevo puesto, el Obispo debe renunciar a su diócesis mientras se desempeña en dicha labor. "Como alguien que conoce el funcionamiento del gobierno y la Constitución de Australia, haré lo mejor para humildemente servir al pueblo de toda persuasión."

**SE REUNE CONSEJO EJECUTIVO**

El Consejo Ejecutivo de la IX

provincia de la Iglesia Episcopal de los Estados Unidos se reunió en Miami los días 16 y 17 de abril pasado. El organismo quedó constituido por el Obispo Neptali Larrea (Ecuador) como Presidente, el Obispo David A. Álvarez (PR) como Vice- Presidente, el Padre Bladimir Carreno (Venezuela) como Secretario, la Srta. Blanca Gaines (Colombia) como Tesorera y el Padre Odén Marichal (Cuba) como Canciller. La posición de Secretario General quedó vacante y el Padre Héctor Monterroso (Guatemala) continuará asistiendo los trabajos como Consultor hasta la próxima reunión en octubre próximo.

La representante ante la Ofrenda Unida de Acción de Gracias (UTO) es la Srta. Virginia Norman (República Dominicana), ante las Mujeres Episcopales es la Sra. Olga Bohorquez (Colombia), para Jóvenes será la Srta. María Sofía Merino (Colombia), para la Nominación del Obispo Primado será el Obispo Julio C. Holguín (República Dominicana), para asuntos de Diócesis Compañeras será la Canónica Emily Morales (PR) y ante el Consejo Ejecutivo de ECUSA nos representarán el P. Carlos Arturo García (Colombia) y la Sra. Mayra Argüelles (Honduras).

**RELIQUIAS EN IGLESIA EPISCOPAL**

Reliquias de la primera santa norteamericana se encuentran en el altar de la Iglesia Episcopal San Pablo en la ciudad de New York. **Santa Elizabeth Ann Seton** fue canonizada hace 25 años y su aniversario es celebrado por Católicos Romanos y Episcopales el 25 de Marzo. Las reliquias se encuentran en urnas de metal con cubierta de cristal y selladas por el Postulador General de las Causas de Beatificación y Canonización del Vaticano. Allí se les rinde honor y veneración junto a los fieles Católico Romanos. Al ser canonizada en 1975 luego de su muerte en 1821, sus restos fueron autenticados y divididos a varios lugares de devoción. La mayor parte están en la Basílica en Baltimore. La parte que se encuentra en San Pablo es debido a que ella había sido bautizada en la Iglesia Episcopal. Luego de enviudar a la edad de 29 años, se trasladó a Baltimore donde fundó la primera orden religiosa y escuela parroquial en los Estados Unidos. Por ello, parte de los restos fueron dados a un anterior Rector quien los colocó en el altar.

[www.iepanglicom.org](http://www.iepanglicom.org)

La Iglesia Episcopal Puertorriqueña ahora se encuentra en el internet.  
 ¡Desde Puerto Rico para el Mundo!



Home Page  
 Mensaje del Obispo  
 Conociendo la  
 Iglesia  
 Misión

Bienvenidos

a la  
 Página Oficial  
 de la

Iglesia Episcopal Puertorriqueña

**¡VISÍTANOS!**

## LET US PRAY

### *How to Pray*

Remain at rest, in peace and truth  
in the presence of our Lord.  
Force nothing.  
Do not aim to make  
many thoughts and resolutions.  
Be in Christ's presence as a child with his father.  
Think of yourself as belonging to God  
that He may do with you whatever He pleases.  
Avoid a lot of words.  
Separate yourself from all  
things  
and direct your gaze at Him.  
Be content to look at our Lord  
to whom you belong  
God is all.

*Francis Liberman*



### A PRAYER FOR TODAY

O God:  
Give me strength to live another day;  
Let me turn coward before its difficulties or prove recreant to its duties;  
Let me not lose faith in other people;  
Keep me sweet and sound of heart, in site of ingratitude, treachery, or meanness;  
Preserve me from minding little stings or giving them;  
Help me to keep my heart clean,  
and to live so honestly and fearlessly that no outward failure  
can dishearten me or take away the joy of conscious integrity;  
Open wide the eyes of my soul that I may see good in all things;  
Grant me this day some new vision of thy truth;  
Inspire me with the spirit of joy and gladness;  
and make me the cup of strenght to suffering souls;  
in the name of the strong Deliverer,  
our only Lord and Savior, Jesus Christ.  
Amen.

*Foward Day by Day*

## HIGHLIGHTS OF THE MOST OUTSTANDING ARTICLES IN THIS EDITION

*Page 4*

### *Let Us Help Cure His Wounds*

A summary about what happened  
at the Youth Retreat

*Page 7*

### *The Bishop's message for the televised Good Friday Liturgy*

*Page 8*

### *What is Beatification and Canonization?*

History on how the Roman-  
Catholic Church recognizes  
characteristics of sanctity in a  
person and the honors granted.

*Page 8*

### *The emotional and rational in the Eucharist.*

The emotional and rational  
manifestation of the Anglican  
liturgy in the Eucharist.

*Page 9*

### *Annual Meetings*

Summary of the events and  
election of the Annual Meetings  
held by the Episcopal Church  
Woman, youth and Men's  
Associations.

### *5th. "Sangría"*

An Exhortation to donate blood.

*Page 11*

### *What in the world is the Episcopal Church doing?*

Informs about the different ways  
the Episcopal Relief and  
Development is helping around  
the world.



## Homilía del Obispo Para la Liturgia del Viernes Santo

Transmitida por televisión el 13 de abril del 2001

*La Gracia y la Paz de Nuestro Señor Jesucristo sea con todos ustedes.*

*Agradecemos su sintonía a esta liturgia de Viernes Santo que la Iglesia Episcopal les ofrece para que se unan en la conmemoración de la Pasión y Muerte de Cristo.*

Al principio, la Iglesia solamente celebraba la Pascua de Resurrección. La conmemoración de la crucifixión se inicia en la Iglesia de Jerusalén en el Siglo IV. Las tres partes principales de esta liturgia, a saber: la Liturgia de la Palabra, la Veneración de la Cruz y la Comunión del Sacramento Reservado, provienen de los ritos más antiguos de la devoción cristiana en relación a la Muerte y Pasión de Nuestro Señor.

Cuando mencionamos el día viernes, mucha gente piensa en el "viernes social". Esa costumbre en variados sectores socio-económicos en que cada cual, a su manera y recursos, busca un asueto de las tensiones de la semana. Ya sea en el centro comercial, el cafetín o el campo de golf, el viernes tiene atractivo especial.

Y hoy es viernes. Hay quienes se van a la playa, al campo o visitan familiares. Los que tienen recursos económicos, se han ido a "Disney o Casa de Campo". Miles asisten a los oficios religiosos de la variedad denominacional que nos caracteriza. Hay también, quienes están en hospitales, en hogares para ancianos, convalescientes de SIDA, y quienes están solos o aburridos en su casa.

Queremos llegar a todos por este medio, porque tenemos un mensaje. El mensaje es muy antiguo, pero también es muy moderno y presente: "Todas las cosas existen para Dios por la acción de Dios, que quiere que sus hijos e hijas tengan parte en su gloria." (Hebreos 2:10) Tu vida tiene propósito, tiene sentido y eres alguien especial para Dios.

Pero, preguntas; ¿Qué tiene esto que ver con el Viernes Santo? La vida, pasión, muerte y resurrección de Cristo son la expresión más patente del inmenso amor de Dios. Jesús, en obediencia al Padre, realiza su vocación hasta la muerte, cumpliendo todo lo dispuesto en la ley, como dice en Hebreos 9:22: "no hay perdón de pecados, si no hay derramamiento de sangre."

La vida y muerte de Jesús es la forma revelada por Dios para inmiscuirse en los problemas de la condición humana. No viene a solucionar los problemas, sino a hacerse parte de la solución. Eso es lo que llamamos la doctrina de La Encarnación. Eso es lo que distingue al cristianismo de toda otra religión y de los cultos que todavía merodean. Como se ha dicho: "No le digas a Dios lo grande que son tus problemas, sino dile a tus problemas, lo grande que es Dios".

El Apóstol San Pablo, en I Corintios 2:22 afirma: "Estando entre ustedes, no quise saber de otra cosa sino de Jesucristo, y más estrictamente, de Jesucristo crucificado." Ya está hecho por Dios. No tienes que entrar en una búsqueda religiosa cuyo énfasis sea el hacerte sentir bien. Dios no condiciona

su amor ni amenaza sino que desde Abraham hace una promesa. En ella está el anuncio de la gran buena noticia de que Dios nos ama y ya está con nosotros porque por medio de Cristo, quiere restaurar y atraer hacia sí toda persona y situación humana. Predicar a Cristo crucificado es hablar del amor de Dios que valoriza de tal forma a sus hijos e hijas hasta la "muerte de cruz."

Esa muerte, conduce a la VIDA, con las letras mayúsculas porque es más que la vida orgánica. Como dice en Isaías 43:1 "No temas, yo te he liberado, yo te llamé por tu nombre, tu eres mío o mía." Las personas que padecen situaciones de muerte por las drogas, la violencia del maltrato a mujeres y menores, la agresividad en las carreteras o la desenfrenada búsqueda del placer material y sensual que nos abarcan, tienen un mensaje del propósito positivo de vida y esperanza que Jesús nos ha mostrado porque "no hay mejor amigo que aquel que pone la vida por sus hermanos."

"Porque el mismo Dios que mandó que la luz brotara de la oscuridad, es el que ha hecho brotar su luz en nuestro corazón, para que por medio de ella, podamos conocer la gloria de Dios que brilla en la cara de Jesucristo. (II Corintios 4:6) Ahí está el mensaje de Dios para ti en este viernes, cuando la acción de Dios en Cristo demostró su propósito y amor para toda la humanidad por siempre. Por eso, no es como cualquier otro viernes, es Viernes Santo, es un día bueno y feliz, y puede ser el primero del resto de tu vida espiritual. Amén.





ME  
GUSTARÍA  
SABER

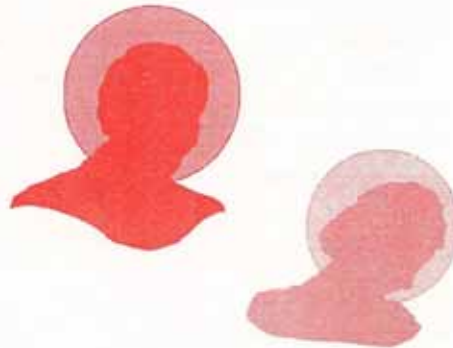
Preguntas de Nuestros Lectores

### ¿Que es la Beatificación y la Canonización?

Son los procesos mediante los cuales la Iglesia Católica-Romana reconoce características de santidad en una persona. En la Beatificación, el Papa permite la veneración pública en una diócesis, país u orden religiosa, de una persona luego de su fallecimiento. También puede permitirse la

veneración en toda la Iglesia Romana. Antes del Siglo 12, era la costumbre que los obispos locales beatificaran a personas en sus diócesis. Una persona beatificada recibe el título de 'Bendito'.

En la Canonización, el Papa pronuncia que una persona previamente beatificada, ha entrado en gloria eterna ordena el culto público del "Santo" a través de toda la Iglesia Romana. Los primeros mártires fueron públicamente venerados por la Iglesia y desde el Siglo



IV, el culto se extendió a los Santos Padres y Confesores. Los obispos locales controlaban el proceso de canonización hasta que la veneración se extendió fuera de su jurisdicción, lo cual trajo la necesidad de regular el proceso. La primera canonización fue la de Ulrich de Ausburgo en el año 993.

La canonización confiere siete honores a la persona: (1) su nombre es inscrito en el catálogo de santos; (2) se le puede invocar oraciones de la Iglesia; (3) se le pueden dedicar templos en su honor; (4) la Misa se puede ofrecer en su honor; (5) se indica un día en su memoria; (6) se pueden hacer representaciones pictóricas o esculturas con "aureola"; (7) se puede rendir honor público a sus reliquias.

El primer Beato puertorriqueño, el Bendito Carlos M. Rodríguez fue beatificado el 29 de abril de 2001.

*Viene de la Portada*

### Lo Emotivo y Racional en la Eucaristía

En la Carta a los Romanos, el Apóstol San Pablo hace un llamado a los fieles para que "se presenten ustedes mismos como ofrenda viva" (Romanos 12:1) enfatizando en la humildad en el ofrecimiento "según los dones que Dios le haya dado junto a la fe". En I Corintios 14:40, amonesta sobre el hablar en lenguas y concluye que "háganlo todo decentemente y con orden."

Dichos textos son base para el análisis de las dos tendencias que se manifiestan en la adoración: *lo emotivo* y *lo racional* son dos formas de acercarse a Dios que surgen de la personalidad humana. En el primer texto, el Apóstol dice que nos presentemos a nosotros mismos y no por medio de animales sacrificados. En el segundo, texto, amonesta que no haya excesos sino orden. Las dos vías para el

conocimiento de la realidad son importantes y complementarias. Lo conceptual-racional apoyado por lo intuitivo-emocional y viceversa. La vía para el conocimiento de Dios no excluye lo sensorial ni lo racional. Ambas son formas para conocerle y rendirle culto.

De ahí que la liturgia Anglicana contenga la posibilidad de la inclusión de ambos aspectos. La doctrina y verdad teológica, lo racional, está claramente expuesta en el *rito* (el texto de la liturgia). Hay también amplitud para la manifestación de lo emotivo, estético y cultural. Siempre que se mantenga la integridad doctrinal y teológica, la pluralidad de la expresión litúrgica es saludable en una parroquia o misión. el ceremonial, la música, la danza y demás expresiones de emotividad festiva pueden ir a la par con el aspecto racional de la doctrina. La liturgia Anglicana es, a la vez, racional y emocional.

Los Anglicanos afirmamos que la Eucaristía no es algo *subjetivo* o

*de interpretación emocional individual*. En ello tenemos un gran principio de gran valor pastoral: *no ofrecemos solamente una experiencia emocional-subjetiva, sino el sacramento de la Real Presencia, objetiva y verdadera de Cristo en la Eucaristía*. "La presencia no es natural (una persona física), sino sobrenatural y espiritual. La presencia es objetiva en el sacramento desde la consagración y permanece en la especie sacramental." (Juan Pablo Pérez, *Simposio, Marzo 2001*)

De ahí que la evangelización y educación formativa en la fe de nuestros fieles debe fundamentarse en la vivencia y experiencia de la Eucaristía. En la pluralidad entre lo racional y lo emocional, la tarea pastoral utiliza los aspectos de la psicología, antropología y la teología para comunicar el significado del culto, la doctrina que fundamenta la fe y dar sentido de lo divino y coherencia a la experiencia humana colectiva e individual.





## 5TA. SANGRÍA (DONACIÓN DE SANGRE)

Por Raúl Rondón

El grupo J.E.S.U.S. de la Iglesia Episcopal San José de Caimito va a celebrar el próximo domingo 8 de julio del 2001 desde las 9:00 a.m. la 5ta. Sangría (Donación de Sangre). El objetivo de esta actividad es ayudar a suplir la cantidad de sangre que se necesita en Puerto Rico, pero más que eso es una oportunidad para salvar vidas, ya que por cada 10 pintas de sangre que la iglesia recolecte la Cruz roja le dona 1 pinta de sangre para cualquier emergencia.

Donar sangre es fácil, los requisitos son: a) deseo de ayudar al prójimo, b) personas mayores de 18 años (menores de 18 años con permiso de sus padres) y que su peso sea mayor de 105 libras, c) diabéticos e hipertensos pueden donar si tienen su condición controlada, d) no hay que estar en ayuna, solo reposar entre 1 a 2 horas.

El propósito de esta información es que de cada arcedianato, por lo menos una iglesia realice esta actividad y viva esta experiencia de dar amor y esperanza al prójimo mediante la donación de sangre. La meta final es que para el 2002 se realice *La Sangría de la Iglesia Episcopal Puertorriqueña* y en un solo día recolectemos entre 250-300 pintas de sangre. Así podremos demostrar que la Iglesia Episcopal tiene un compromiso con el bienestar de Puerto Rico y que nuestro corazón está vivo para dar esperanza a los necesitados. Que Dios les Bendiga.

Para información comunicarse con Raúl Rondón al 604-4353.

### CHARLA SOBRE LA IMPORTANCIA DE LA MAMOGRAFÍA

8 de junio de 2001  
Iglesia San José en Caimito  
Inf. Raúl Rondón: 604-4353

## ASAMBLEAS Y CONFRATERNIZACIÓN

El sábado 28 de abril, en las facilidades de la Iglesia Cristo Rey en Caguas, se reunieron cientos de mujeres, hombres, jóvenes y niños para la actividad denominada *Día de Confraternización de la Familia*. El día comenzó con las Asambleas de la Sociedad de Mujeres, la Asociación de Juventud G.E.N.E.S.I.S. y de la Asociación de Hombres.



La 53ra. Asamblea de la Sociedad de Mujeres llevó a cabo la elección de la directiva para 2001-2003 recayendo en la siguiente: Presidenta: *Sra. María Luisa Pratts*, Vice Presidenta: *Sra. Esther Vila*; Tesorera, *Sra. Nilsa Camacho*, Sub-Tesorera, *Sra. Teresa Cruz*; Coordinadora de la Ofrenda Unida de Gracias, *Sra. Milagros Ponce*.

El Proyecto Diocesano del Año 2001 fue concedido a la *Misión Apóstol Santiago* como ayuda en la construcción del nuevo templo en Río Grande.

Por su parte, la Asociación de Hombres recibió los informes correspondientes para esta 12ma. Asamblea, resaltándose la labor de su Presidente, el *Sr. José (Pepe) Feliciano*. El énfasis principal consistió en la motivación a los hombres de todas las feligresías de la Diócesis a unirse para aportar sus talentos en beneficio de la misión de la Iglesia.



Entre las resoluciones aprobadas se destaca una de "respaldo total y absoluto a la gestión que realizan las distintas organizaciones por la PAZ EN VIEQUES, según expresó José (Pepé) Feliciano, presidente de la Asociación de Hombres Episcopales de P.R. y fue aprobada por unanimidad.



Al mediodía, luego de almuerzo, comenzaron las actividades recreativas planificadas por la feligresía de Cristo Rey, para el disfrute y entretenimiento de los presentes. El Vice-Alcalde de Caguas, el *Sr. Wilfred Puig*, tuvo a bien presentar una proclama de bienvenida y felicitación con motivo de dicha actividad en aquella ciudad. Luego, siguieron actividades de Torneo de Dominó, Bingo, Manualidades, Trolley Turístico por la ciudad, Evaluaciones Médicas, grupos musicales y bailables. También llevó a cabo una rifa cuyos ganadores fueron:



1er. premio- una Estufa de 2 hornillas: *José (Pepe) Feliciano*, El Adviento  
2do. premio - Abanico 8 en 1: *Rosalyn Miraya*, Cristo Rey

La feligresía de Cristo Rey se esmeró en hacer de este día uno sumamente placentero que llenó las expectativas de todos los que asistieron a dicha actividad.

Para el 2002 se planifica esta actividad bajo los auspicios de la Misión Santa Cecilia en Ensenada.



desempeñará como director de producción y diseñador gráfico a tiempo completo en el Taller EpiscoGráfico. En horabuena.

\* **La Sra. Yadira Torres** es la nueva recepcionista a unirse a la Oficina Diocesana. Yadira se integró al equipo diocesano el pasado 1 de mayo por lo que **CREDO** le da la más cordial bienvenida.

\* **Se llama Tatiana Kallyv**, vino al mundo el día 19 de abril y es nieta de **Edda G. Dávila y Víctor Rosado**. **CREDO** felicita a los flamantes abuelos y los progenitores **Víctor y Kallytaysha**. ¡Que Dios te bendiga!

\* **CREDO felicita a todos LOS GRADUANDOS Y GRANDUADAS** de nuestras instituciones educativas al igual que aquellos galardonados que pertenecen a las Parroquias y Misiones de la Diócesis.

\* **El pasado 19 de mayo, la feligresía de Santo Tomas** organizó una bicicletada en el paseo de Piñones como parte de

su ministerio de "*mens sana in corpore sano*". Una treintena de personas participaron del evento que comenzó a las 11:00 am y se extendió hasta las 4:00 pm. y cubrió una distancia de seis kilómetros. Aunque el evento fue denominado "bicicletada", muchos de los participantes hicieron una "caminata" bien sea por preferencia o sencillamente por falta de una buena bicicleta.

\* **El pasado 19 de mayo falleció repentinamente el Pastor José Luis Alvarado** en Trujillo Alto. **CREDO** expresa sus condolencias a su hija Sarai y esposo Juan García, a su viuda y demás familiares del difunto. Ambos pertenecen a la feligresía de Cristo Rey en Caguas. Además, Sarai pertenece a la Comisión de Educación Cristiana de la diócesis y Juan es nuestro asistente en la producción de la Revista Credo. Que descanse en Paz.

\* **El Programa de Servicios Sociales Episcopales y los Centros de Cuidado Diurno y Pediátricos de San Justo, Santa Hilda y Santo Tomás** celebraron talleres para orientar a los padres sobre la prevención del maltrato a los niños. La actividad se realizó en las facilidades del Centro San Justo. Sra. Mayra Maldonado del Depto. de la Familia sirvió de recurso. Cumplió con los objetivos de S.S.E. y capacitó a los participantes a enfrentarse a los problemas que afectan a nuestras comunidades.

\* **El Sr. Félix Antonio "Toñito" Suárez** se unió al equipo diocesano desde el 1 de mayo pasado. "Toñito", quien venía laborando a tiempo parcial y como voluntario en nuestra imprenta, se

Viene de la página 3  
Noticias de Nuestra Diócesis

## DIÓCESIS COMPAÑERA

Del 4 al 7 de mayo el *Obispo Álvarez*, su esposa *Maryleen* y la *Canóniga Morales* viajaron a la ciudad de Buffalo para el inicio de la relación de Diócesis Compañeras con la *Diócesis de Western New York*. El Obispo Michael Garrison y su esposa Carol junto al Padre James Snodgrass y su esposa Patty fueron los anfitriones. Durante la visita se coordinaron las feligresías compañeras entre ambas diócesis. El domingo 6 de mayo el Obispo Álvarez predicó en la Catedral San Pablo (Saint Paul's Cathedral) en Buffalo y la Canóniga Morales en la Iglesia San Esteban (Saint Stephen's Church) en la ciudad de Olean. También

participaron en una actividad del clero y esposas que se llevó a cabo en un hotel de domingo a martes.

## NUEVO CAMPANARIO Y ATRIO

El domingo 13 de mayo el Obispo bendijo el campanario y atrio recientemente construido en la Iglesia El Buen Pastor en Fajardo. la obra da un nueva fachada y belleza a aquel templo. Igualmente se remodelo el santuario como parte de los planes de mejoras a la propiedad que con el liderato del Padre Jose Emilio Figueroa viene desarrollando dicha feligresía.

## SEMANA DE LOS HOSPITALES

Del 7 al 12 de mayo se celebraron diversas actividades dedicadas a enfermeras, médicos y



administración de los hospitales San Lucas I, Cristo Redentor y San Lucas II. Igualmente, el Programa de Salud en el Hogar San Lucas ofreció un reconocimiento a las enfermeras que laboran en el mismo. Para celebrar el Día del Médico, el 11 de mayo se les invitó al Castillo Serralles para disfrutar de una amena presentación de "Humortivación" con Silverio Pérez. Al Día siguiente, empleados y familiares confraternizaron y disfrutaron en las facilidades del Albergue Olímpico. Al presente, "**Servicios de Salud Episcopal, Inc.**" tiene mas de 1,800 empleados.



## † IN MEMORIAM †

### Jorge Luis Cintrón Anglada

1983- 2001

La Administración, Facultad, Clase Graduanda del 2001, y demás estudiantes de Episcopal Cathedral School desean expresar su más sentido pésame a la familia de nuestro querido Jorgito. Joven admirable, valiente, ejemplo vivo de superación, fe inquebrantable, fortaleza y humildad. Siempre jovial y cariñoso. ¡Eres inolvidable y estarás en nuestros corazones siempre!

Descansa en Paz.

### George D. McClintock

Nació el 1 de enero de 1925 en Texas y falleció el 24 de abril en Puerto Rico. Veterano de la Segunda Guerra Mundial. George se casó con Nivea Hernández y procrearon a Kenneth, Steven y Elaine.

George y Nivea fueron fundadores de la Misión St. Stephen en Guaynabo y hasta su fallecimiento fueron miembros activos en dicha feligresía. En su mensaje a los asistentes al sepelio decía Kenneth: "Papi vivirá en nuestras memorias con esos recuerdos aleccionadores. Al igual que un autor responsable escribe en el prefacio de su libro, lo que hagamos mal mis hermanos y yo es de nuestra entera responsabilidad, lo que hagamos bien, se lo debemos a las enseñanzas de nuestros padres."

Desansa en Paz.

En el lugar sagrado  
que amaron hay un  
lugar de  
descanso eterno

Infórmese sobre el:

### "COLUMBARIO" PARA CENIZAS

En la  
PARROQUIA LA  
SANTÍSIMA TRINIDAD  
en Ponce llamando al  
Padre Raúl Vázquez al  
842-8077 y en la  
CATEDRAL EPISCOPAL  
SAN JUAN BAUTISTA  
en Santurce llamando al  
Canónigo Wilner Millien  
al 761-9800.

# CREDO

Iglesia Episcopal Puertorriqueña  
Apartado 902  
Saint Just, PR 00978

Printed Matter

Fecha en que vence su suscripción.  
Renuévala a tiempo. Gracias.